

**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.: General
26 July 2017
Russian
Original: English

**Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация****Европейская экономическая
комиссия****Комитет по лесам и лесной отрасли****Семьдесят пятая сессия**

Варшава, Польша, 9–13 октября 2017 года

Пункт 2 h) предварительной повестки дня

**Общие вопросы, касающиеся Комитета
и Комиссии****Комплексная программа работы****Продовольственная и
сельскохозяйственная организация****Европейская комиссия по лесному
хозяйству****Тридцать девятая сессия**

Варшава, Польша, 9–13 октября 2017 года

Проект комплексной программы работы**Записка секретариата***Резюме*

После проведения тщательного обзора Комплексной программы работы (КПР) на период 2013–2017 годов с целью извлечения уроков на будущее, а также ряда консультаций, которые были предусмотрены в «дорожной карте», предложенной совместным совещанием бюро обоих органов (Бюро Комитета и Исполнительного комитета Комиссии), проект КПР на период 2018–2021 годов был представлен и рассмотрен на тридцать девятой сессии Рабочей группы по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе, состоявшейся в Женеве 29–31 марта 2017 года. В настоящем документе содержится проект КПР КЛЛО и ЕКЛХ (Охват, Общая цель, Задача, Структура и Области работы, Принципы, которыми следует руководствоваться при осуществлении Программы работы, Поддержка и соответствующие ресурсы и Помощь экспертов), рекомендованный Совместной рабочей группой по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе. На момент подготовки настоящей записки Бюро КЛЛО согласилось с представлением этого проекта совместной сессии «Ляс-2017», в то время как ЕКЛХ еще проводила консультации и поэтому может предложить поправки к тексту. В этом случае предложения о внесении поправок будут представлены отдельно в качестве добавления.

В документе ECE/TIM/2017/8-FO:EFC/2017/8 содержатся круги ведения Групп специалистов ЕЭК/ФАО и Совместной рабочей группы ЕЭК/ФАО по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе.

Комитету и Комиссии предлагается рассмотреть проекты решений и КПР в целях их принятия.



I. Проекты решений в поддержку реализации Комплексной программы работы

1. На «Ляс-2017», совместной сессии КЛЛО и ЕКЛХ, которая состоялась в Варшаве, Польша, с 9 по 13 октября 2017 года, были приняты следующие решения:

1.1 Утвердить содержащуюся в приложении Комплексную программу работы на период 2018–2021 годов.

1.2 Официальное руководство работой осуществляется двумя вышестоящими органами: Комитетом ЕЭК по лесам и лесной отрасли и Европейской комиссией ФАО по лесному хозяйству, которые в конечном итоге и отвечают за выполнение Комплексной программы работы. Периодичность проведения сессий определяется исходя из их соответствующих правил процедуры. В соответствии с установившейся практикой, КЛЛО проводит свои сессии ежегодно, а ЕКЛХ – один раз в два года. КЛЛО и ЕКЛХ проведут совместные сессии [в 2019 и 2021 годах] с целью дальнейшего укрепления сотрудничества, наращивания синергизма и обеспечения эффективности с точки зрения затрат. [Итоги среднесрочного обзора Комплексной программы работы и другие поправки к ней будут рассматриваться в ходе сессий КЛЛО с участием Исполнительного комитета ЕКЛХ.] В ходе совместных сессий вопросы, касающиеся только КЛЛО или ЕКЛХ, рассматриваются отдельно в специально предусмотренных для этих целей пунктах повестки дня. Совместная рабочая группа ЕЭК/ФАО по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе, которая является вспомогательным органом КЛЛО и ЕКЛХ и содействует осуществлению Комплексной программы работы, проводит свои сессии ежегодно.

Структура управления Комплексной программой работы ЕКЛХ и КЛЛО



1.3 Бюро КЛЛО и Исполнительному комитету ЕКЛХ поручено осуществлять общий контроль за реализацией Комплексной программы работы и в случае необходимости давать руководящие указания. В период между сессиями вышестоящих органов они уполномочены принимать решения по оперативным вопросам. Они должны проводить совместные совещания по меньшей мере два раза в год и должным образом информировать государства-члены о своих решениях.

1.4 Совместные сессии, если они проводятся за пределами штаб-квартир ЕЭК и ФАО, следует обозначать одинаково – словом «лес» на языке принимающей страны с указанием года проведения мероприятия.

1.5 Продолжать и впредь совместно разрабатывать и осуществлять Комплексную программу работы. Совместный секретариат будет обслуживать совместные сессии этих двух межправительственных органов и совместные заседания бюро, подготавливать совместные публикации и сохранять совместную «фирменную марку».

1.6 Поощрять государства-члены к укреплению координации между их делегатами в КЛЛО и ЕКЛХ на национальном уровне в том, что касается осуществления Комплексной программы работы (например, путем назначения главой делегаций, участвующих в сессиях обоих органов, одного и того же эксперта).

1.7 Привлекать членов КЛЛО и ЕКЛХ к обеспечению того, чтобы работа ЕЭК и ФАО увязывалась с деятельностью на национальном уровне, с целью получения замечаний и предложений по Комплексной программе работы и поощрять сотрудничество между странами в этой области.

Организация сбора и обработки данных

2. Сбор данных о лесах и лесопользовании осуществляется по линии регулярных и специальных программ. Зачастую они собираются, хранятся и распространяются отдельно с помощью различных средств и форматов. С учетом относительно большой продолжительности циклов сбора данных такая ситуация серьезным образом ограничивает возможности в плане обеспечения целостности и взаимосвязанности данных, а также планирования сбора и обработки данных. Это также ограничивает пригодность и возможности использования собираемой информации.

3. Рекомендуются проанализировать организацию и структуру данных о лесах (собираемых и сохраняемых Совместной секцией лесного хозяйства и лесоматериалов ЕЭК/ФАО), управлении ими, их функциях и услугах, источником которых они являются. Результаты этого анализа позволят избежать дублирования с существующими аналогичными архивами, послужат основой для создания электронной базы данных и будут способствовать повышению эффективности сбора, обработки и распространения данных.

Частный сектор

4. Поскольку участие частного сектора в работе Комитета и Комиссии имеет важное значение, следует принимать меры с целью его расширения, в том числе путем более активного привлечения частного сектора к деятельности существующих вспомогательных и экспертных органов, которые затем могли бы консультировать ЕЭК и ФАО по вопросам дальнейшего взаимодействия с этим сектором.

Финансирование

5. Подготавливаемый каждый год окончательный список мероприятий должен содержать соответствующий бюджет (в том числе информацию о потребностях в людских и финансовых ресурсах), с тем чтобы государства-члены могли получать представление о потребностях в финансировании и возможностях осуществления мероприятий. Дополнительные финансовые ресурсы будут запрашиваться у соответствующих глобальных, региональных и национальных организаций-доноров.

Информационно-просветительская деятельность

6. В целях повышения значимости работы и уровня осведомленности о ней в рамках коммуникационной деятельности необходимо в максимально возможной степени обеспечивать баланс в плане охвата различных субрегионов и использования официальных языков КЛЛО и ЕКЛХ. Информационно-просветительские мероприятия могли бы включать сегмент высокого уровня с участием министров и руководителей частных компаний и других организаций.

Партнерство

7. В рамках соответствующей политики ЕЭК и ФАО следует наладить партнерство с другими секторами, в том числе путем развития сотрудничества с другими комитетами ЕЭК. Благодаря этому партнерству другие секторы (энергетика, окружающая среда, жилищное строительство, занятость, изменение климата и т.д.) получают представление о значении лесов и лесных товаров.

8. Следует содействовать укреплению сотрудничества с другими межправительственными организациями и процессами, включая, среди прочего, процесс «Леса Европы», Европейский союз, Межправительственный совет стран СНГ по лесопромышленному комплексу и лесному хозяйству, Европейский лесной институт (ЕЛИ), МСНИЛО, Форум Организации Объединенных Наций по лесам и Международную организацию по тропической древесине (МОТД).

9. При любой возможности следует широко освещать и пропагандировать яркие примеры кросс-секторального сотрудничества.

10. Ожидается, что развитие партнерства будет способствовать усилению синергизма работы и укреплению сотрудничества между соответствующими организациями и, тем самым, позволит избежать фрагментации касающейся лесов деятельности, которая проводится в регионе.

II. Проект Комплексной программы работы

11. Ответственность в части надзора за осуществлением Комплексной программы работы Комитета по лесам и лесной отрасли (КЛЛО) и Европейской комиссии по лесному хозяйству (ЕКЛХ) лежит на членах Комитета и Комиссии.

12. Ответственность за осуществление и координацию Комплексной программы работы Комитета по лесам и лесной отрасли (КЛЛО) и Европейской комиссии по лесному хозяйству (ЕКЛХ) несут в первую очередь ЕЭК и ФАО через Совместную секцию лесного хозяйства и лесоматериалов ЕЭК/ФАО. Поддержку в деле осуществления оказывают Совместная рабочая группа ЕЭК/ФАО по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе (СРГ), группы специалистов ЕЭК/ФАО, а также соответствующие подразделения ЕЭК и ФАО. Эта программа также осуществляется при поддержке со стороны государств-членов и в тесном сотрудничестве с соответствующими организациями и процессами всех уровней и другими соответствующими заинтересованными сторонами, участвующими в работе Комитета и Комиссии в рамках межправительственных процессов.

A. Охват

13. Комплексной программой работы охвачены все государства – члены КЛЛО, т.е. все 56 стран региона ЕЭК¹. 39 государств-членов, все из которых являются членами ЕЭК, и Европейский Союз входят в Европейскую комиссию по лесному хозяйству ФАО².

¹ Австрия, Азербайджан, Албания, Армения, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Канада, Кипр, Кыргызстан, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Нидерланды, Норвегия, Польша, Португалия, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты, Таджикистан, Туркменистан, Турция, Узбекистан, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чешская Республика, Швейцария, Швеция и Эстония.

² Австрия, Албания, Беларусь, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Дания, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кипр, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Нидерланды, Норвегия,

14. Эта программа охватывает следующие основные темы, касающиеся лесов, устойчивого лесопользования и лесного сектора:

- a) состояние лесов и лесопользование, сохранение биоразнообразия, смягчение последствий изменения климата и адаптация к нему, восстановление лесов и другие связанные с лесами экологические вопросы;
- b) обеспечение и поощрение устойчивого лесопользования;
- c) связанные с лесным хозяйством отрасли, использование лесопроductии в качестве сырья, строительных материалов и энергоносителей; и соответствующие перспективы инновационной деятельности;
- d) политика, учреждения и инструменты сектора лесного хозяйства и лесной промышленности, включая связи между политикой сектора лесного хозяйства и лесоматериалов и других секторов;
- e) вклад лесного сектора в процесс перехода к «зеленой» экономике, лесные товары и экосистемные услуги, занятость и другие социально-экономические аспекты, включая экономическую жизнеспособность сектора;
- f) осуществление Повестки дня Организации Объединенных Наций в области устойчивого развития на период до 2030 года (Повестка дня на период до 2030 года) и достижение связанных с лесами Целей в области устойчивого развития (ЦУР), а также осуществление Стратегического плана Организации Объединенных Наций по лесам на 2017–2030 годы.

В. Общая цель

15. Для КЛЛО и ЕКЛХ, Совместной рабочей группы ЕЭК/ФАО по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе и групп специалистов общая цель Комплексной программы работы на период 2018–2021 годов заключается в оказании поддержки государствам-членам, международным организациям и соответствующим заинтересованным сторонам в их усилиях по обеспечению того, чтобы леса управлялись и использовались на устойчивой основе и, таким образом, служили для общества источником товаров и экосистемных услуг.

С. Задача Комплексной программы работы

16. Задача Комплексной программы работы состоит в оказании помощи государствам-членам в деле достижения изложенной выше общей цели путем: предоставления наилучшей имеющейся информации, содействия налаживанию диалога и связей по вопросам политики и наращивания потенциала.

17. Эта Программа будет содействовать реализации: i) Повестки дня Организации Объединенных Наций в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижению ЦУР, ii) Стратегического плана Организации Объединенных Наций по лесам на 2017–2030 годы, iii) Четырехгодичной программы работы Форума Организации Объединенных Наций по лесам (ФООНЛ) на период 2017–2020 годов, iv) Айтинских целевых задач в отношении биоразнообразия, v) Боннской задачи, vi) Рованиемийского плана действий для лесного сектора в условиях развития «зеленой» экономики, vii) Парижского соглашения, принятого в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, viii) других международных целей, касающихся лесов.

Польша, Португалия, Российская Федерация, Румыния, Словакия, Словения, Соединенное Королевство, Турция, Узбекистан, Украина, Финляндия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Швейцария, Швеция, Эстония и Европейский союз.

D. Структура и области работы

18. Комплексная программа работы по-прежнему предусматривает осуществление деятельности по четырем основным направлениям, т.е. в следующих областях работы (ОР):

ОР 1: Данные, мониторинг и оценка

ОР 2: Диалог и консультативная помощь по вопросам политики

ОР 3: Коммуникационная и информационно-просветительская деятельность

ОР 4: Нарращивание потенциала

19. В Программе содержатся ссылки на Рованиемийский план действий для лесного сектора в условиях развития «зеленой» экономики, который был принят КЛЛО ЕЭК и ЕКЛХ ФАО на их совместной сессии в декабре 2013 года (Метса-2013). Мероприятия, которые содержатся в этом Плате и за реализацию которых отвечает Совместная секция лесного хозяйства и лесоматериалов ЕЭК/ФАО, помечены в приложении к этому Плату звездочкой и отражены в ежегодном списке мероприятий в качестве элементов Комплексной программы работы на период 2018–2021 годов и отмечены звездочкой, реализация которых зависит от наличия финансовых и людских ресурсов.

20. Конкретные виды деятельности и мероприятия, предлагаемые для четырех областей работы, описываются ниже.

ОР 1: Данные, мониторинг и оценка

21. Работа по сбору и представлению данных в регионе предусматривает следующее:

a) сбор, проверку достоверности и распространение статистических данных и другой информации о: лесных ресурсах, лесных товарах (древесных и недревесных), функциях лесов и услугах, источником которых они являются, прогрессе в деле обеспечения устойчивого лесопользования, лесной политике, учреждениях и инструментах, а также о вкладе лесного сектора в развитие «зеленой» экономики;

b) анализ и оценку состояния лесов, устойчивости лесопользования и рынков лесных товаров; и мониторинг роли, которую играет лесной сектор в «зеленой» экономике;

c) налаживание сотрудничества и оказание поддержки международным процессам в вопросах, касающихся обеспечения устойчивого лесопользования, включая разработку и применение региональных критериев и показателей и подготовку совместно с процессом «Леса Европы» доклада «Состояние лесов в Европе».

22. Мониторинг и анализ изменений в различных областях, связанных с лесами, и сотрудничество с другими соответствующими организациями, работающими в этих областях, избегая при этом дублирования усилий. Это предполагает сбор всеобъемлющей статистической информации и данных (количественных и качественных) и разработку методологий сбора, анализа и оценки данных о:

a) рынках лесных товаров и услуг;

b) текущем состоянии лесов, устойчивом лесопользовании, а также о функциях лесов и услугах, источником которых они являются;

c) долгосрочных перспективах в области предложения древесины, других лесных товаров и услуг и спроса на них;

- d) использовании энергоносителей на базе древесины и его последствиях для устойчивого лесопользования;
- e) рабочих местах, занятости и условиях труда.

23. Сбор данных осуществляется в партнерстве с государствами-членами, международными организациями и научными кругами на основе согласованных стандартов и правил. Группа специалистов будет уделять особое внимание интеграции и объединению мероприятий по предоставлению данных с другими процессами в регионе (например, процессом «Леса Европы», процессом ОЛР). Деятельность в ОР 1 позволит также улучшить качество информации, обеспечить международную сопоставимость данных и, кроме того, будет способствовать накоплению, распространению и анализу информации и оказанию помощи странам в деле укрепления их потенциала в этой области (см. ОР 4 – Нарращивание потенциала).

24. Мероприятия в этой области работы включают подготовку: Ежегодных обзоров рынка лесных товаров; доклада «Состояние лесов в Европе» (совместно с процессом «Леса Европы»); Совместного вопросника по лесному сектору (СВЛС); Вопросника для сбора прогнозов по лесоматериалам (ВПЛ); Совместного обследования по сектору энергоносителей на базе древесины (СОЭД); Совместного вопросника по лесным ресурсам (СВЛР); региональных материалов для Глобальной оценки лесных ресурсов (ОЛР) совместно с процессом «Леса Европы»; соответствующих баз данных для вышеупомянутых материалов; таблиц с прогнозами; информации о ходе осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и реализации касающихся лесов ЦУР и Стратегического плана ООН по лесам на 2017–2030 годы; исследований по вопросам занятости и условий труда в лесном секторе; оценки вклада лесного сектора в развитие «зеленой» экономики; и специальных обследований и исследований по линии деятельности в областях, упомянутых в пунктах 9 и 10, в случае принятия соответствующего решения КЛЛО и ЕКЛХ.

ОР 2: Диалог и консультативная помощь по вопросам политики

25. Деятельность в этой области работы представляет собой вклад в осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, связанных с лесами ЦУР и Стратегического плана ООН по лесам на 2017–2030 годы, а также в диалог по касающимся лесов вопросам, который проводится на глобальном (главным образом ФООНЛ и Комитет ФАО по лесному хозяйству (КЛХ)), региональном (Межправительственный совет стран СНГ по лесопромышленному комплексу и лесному хозяйству, Евразийская экономическая комиссия, Европейская комиссия, Европейский лесной институт (ЕЛИ) и процесс «Леса Европы») и национальном уровнях. Деятельность в этой области работы также представляет собой вклад в развитие кросс-секторального сотрудничества.

26. Кроме того, в рамках этого элемента Программы организовываются мероприятия в целях налаживания диалога по вопросам политики и проводятся конкретные исследования по региону ЕЭК и, в случае поступления соответствующих просьб, по отдельным странам-членам. При условии наличия финансовых и людских ресурсов, будут охвачены вопросы, упомянутые в разделе, посвященном охвату Комплексной программы работы (часть I.A).

27. Мероприятия в этой области работы включают: проведение анализа, подготовку руководящих принципов и рекомендаций для оказания государствам-членам поддержки в деле осуществления Повестки дня на период до 2030 года, достижения связанных с лесами ЦУР, реализации Стратегического плана ООН по лесам на 2017–2030 годы и запланированных странами добровольных мероприятий для его выполнения, Четырехгодичной программы работы ФООНЛ на период 2017–2020 годов, Рованиемийского плана действий для лесного сектора в условиях развития «зеленой» экономики и Парижского соглашения; вклад в программу работы процесса «Леса Европы» на 2016–2020 годы; налаживание

диалога по вопросам национальной лесной политики и диалога по другим аспектам политики, а также проведение рабочих совещаний для региона ЕЭК; подготовку следующего раунда перспективных исследований по лесному сектору и разделов соответствующих совместных материалов/исследований ЕЭК и ФАО, которые касаются вопросов политики, например докладов о состоянии и динамике лесных ресурсов и устойчивом лесопользовании, а также соответствующих обзоров.

ОР 3: Коммуникационная и информационно-просветительская деятельность

28. Эффективная коммуникационная деятельность внутри и за пределами сектора лесного хозяйства и лесных товаров имеет крайне важное значение для поощрения устойчивого лесопользования. Нарращивание усилий Комитета и Комиссии по поддержанию связей с соответствующими заинтересованными группами для привлечения их внимания к существующим в регионе приоритетам и более широкое распространение на национальном, региональном и глобальном уровнях информации и разработанных инструментов будут существенным образом способствовать выполнению этой задачи. Это будет достигнуто путем:

a) обеспечения платформы для международного сотрудничества по вопросам связанной с лесами коммуникационной деятельности (через Сеть коммуникаторов лесного сектора/Группу специалистов);

b) содействия распространению информации о мероприятиях в ОР 1, ОР 2 и ОР 4 и участия в их проведении;

c) организации мероприятий и кампаний в целях пропаганды устойчивого лесопользования, лесных товаров и услуг (например, Международного дня лесов, Недели европейских лесов и Всемирной недели лесов);

d) распространения информации, подготавливаемой в рамках осуществления Комплексной программы работы, в частности путем выпуска концептуальных записок, пресс-релизов, лесного информационного бюллетеня, материалов, размещаемых в социальных сетях, видеофильмов и специальных исследований, по мере поступления соответствующих результатов и получения новых данных;

e) ведения и улучшения веб-сайта ЕЭК/ФАО, особенно в том, что касается его удобства для пользователей и оформления;

f) участия в организации соответствующих мероприятий в государствах-членах (например, рабочих совещаний по наращиванию потенциала, специальных мероприятий по связям с общественностью) и распространения информации о них в сотрудничестве с государствами-членами и другими заинтересованными сторонами;

g) проведения информационно-просветительских мероприятий за пределами лесного сектора с целью информирования других секторов о важности лесов, лесных товаров и услуг (например, в рамках мероприятий, посвященных развитию сектора энергетики, совещаний по вопросам биоразнообразия, охраны окружающей среды, устойчивого строительства и т.д.);

h) эффективного распространения новостных материалов и обновленной информации о проводимой работе на других международных форумах, посвященных лесной тематике.

29. Деятельность в этой области работы включает: проведение мероприятий и кампаний (например, участие в организации мероприятий в связи с Международным днем лесов, Недель европейских лесов и т.д.); подготовку концептуальных записок, пресс-релизов и материалов для лесного информационного бюллетеня; участие в проведении специальных исследований и распростране-

ние их результатов по различным информационным каналам; и подготовку материалов для веб-сайта.

ОР 4: Нарращивание потенциала

30. Хотя международное сотрудничество по линии Комплексной программы работы осуществляется в интересах всех стран, странам Восточной и Юго-Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии может оказываться техническая помощь. Основное внимание в рамках этой работы уделяется наращиванию потенциала в целях поощрения устойчивого лесопользования, осуществления сбора данных, мониторинга и анализа, а также обеспечения участия экспертов стран этого региона в международных мероприятиях по вопросам, затрагивающим этот регион, например лесовосстановлению и «Боннской задаче». Она охватывает темы, включенные в настоящую Комплексную программу работы, при этом особое внимание уделяется:

- a) национальным системам мониторинга лесов и представлению статистической информации;
- b) стратегиям коммуникационной деятельности лесного сектора;
- c) смягчению последствий изменения климата и адаптации к нему;
- d) восстановлению лесов и ландшафтов (ВЛЛ) и «Боннской задаче»;
- e) вкладу лесного сектора в развитие «зеленой» экономики.

31. Осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижение связанных с лесами ЦУР, реализация Стратегического плана ООН по лесам на 2017–2030 годы, запланированных странами добровольных мероприятий и Парижского соглашения.

32. Большое значение для осуществления деятельности в этой области работы также имеет реализация финансируемого по линии Счета развития Организации Объединенных Наций (СРООН) проекта «Системы учета для целей обеспечения устойчивого лесопользования в странах Кавказа и Центральной Азии» (2016–2019 годы).

33. Мероприятия в этой области работы включают: выпуск публикаций, проведение рабочих совещаний по укреплению потенциала, разработку учебных материалов и рекомендаций, оказание технической помощи, предоставление конкретных, целевых экспертных знаний, укрепление сотрудничества и развитие контактов в целевых странах.

Е. Принципы, которыми следует руководствоваться при осуществлении Программы работы

34. При осуществлении программы работы, проявляя в случае необходимости гибкость для достижения оптимальных результатов, следует руководствоваться следующими принципами:

Партнерство

35. Большое внимание будет уделяться налаживанию партнерства с международными и региональными структурами, поскольку это является наиболее эффективным способом достижения оптимальных результатов и избежания потенциального дублирования. КЛЛО и ЕКЛХ будут стремиться наладить сотрудничество в целях осуществления всех соответствующих мероприятий в четырех областях работы, а также будут приветствовать любые предложения о таком сотрудничестве.

Информационно-просветительская деятельность среди других заинтересованных групп

36. В рамках осуществления КПР Комитет и Комиссия будут поддерживать контакты не только с традиционными заинтересованными группами в лесном секторе, но и с другими группами с целью обеспечения признания и понимания значения и важности лесного сектора для других секторов. Они будут координировать соответствующие мероприятия, например, с такими секторами, как окружающая среда, биоразнообразие, энергетика, водные ресурсы и строительство, используя для этого возможности, предоставляемые ЕЭК и ФАО.

Консультативная помощь экспертов

37. Работа и планируемые мероприятия групп специалистов будут приведены в полное соответствие с Комплексной программой работы и ее целями, а также будут направлены на поддержку соответствующих областей работы с учетом важности участия научных кругов. В этом контексте Сеть коммуникаторов лесного сектора должна поддерживать информационно-пропагандистскую деятельность других групп и оказывать помощь в деле распространения соответствующих материалов. При организации совещаний и выпуске публикаций и документов должное внимание, по мере необходимости, следует уделять официальным языкам КЛЛО и ЕКЛХ.

Привлечение частного сектора

38. В Комплексной программе работы признается, что частному сектору отводится одна из ключевых ролей в деле обеспечения устойчивого лесопользования, производства устойчивых лесных товаров и услуг и перехода к «зеленой» экономике. В соответствии с организационной политикой ЕЭК и ФАО будут приняты активные меры с целью привлечения частного сектора к работе Комитета и Комиссии.

Учет гендерной проблематики

39. В Комплексной программе работы уделяется должное внимание обеспечению того, чтобы проблемы, встающие перед женщинами и мужчинами, и накопленный ими опыт стали одним из неотъемлемых направлений деятельности в процессе разработки, осуществления, контроля и оценки мероприятий, с тем чтобы женщины и мужчины в равной степени пользовались плодами таких усилий, а для неравенства не оставалось места (ЭКОСОС ООН, 1997 год). Учет гендерной проблематики занимает центральное место в стратегических рамках ЕЭК и ФАО, их политике и программах.

Г. Поддержка осуществления Комплексной программы работы и соответствующие ресурсы

40. Информация о ходе осуществления Комплексной программы работы будет представляться на ежегодной основе. Комплексная программа работы должна быть гибкой, с тем чтобы с технической точки зрения можно было рассматривать возникающие вопросы, которые имеют важное политическое значение и представляют большой интерес для сектора лесного хозяйства и лесной промышленности или оказывают на него влияние. Мероприятия, которые еще не запланированы в настоящей Комплексной программе работы, могут быть согласованы Комитетом и Комиссией (или ее Исполнительным комитетом, если это предусмотрено решениями Комиссии).

41. Осуществление мероприятий будет зависеть от уровня финансирования регулярной программы и, в значительной мере, от объема внебюджетных средств, а также от наличия людских ресурсов. Государствам-членам и другим донорам рекомендуется оказать поддержку такой деятельности путем предоставления помощи натурой и/или выделения необходимого объема финансовых

ресурсов. В ежегодном списке мероприятий, представляемом государствам-членам для утверждения, будут четко указываться области работы (например, наращивание потенциала) или мероприятия, для которых требуются внебюджетные средства.

42. Следует обеспечивать более широкое участие государств-членов и заинтересованных сторон и расширять стратегическое взаимодействие с ними. В частности, следует выявить источники ресурсов для финансирования участия делегатов из соответствующих стран с переходной экономикой.

Г. Помощь экспертов

43. Группы специалистов (ГС), в состав которых входят эксперты в соответствующих областях, оказывают консультативную помощь или проводят мероприятия в целях поддержки осуществления Комплексной программы работы. Группы специалистов могут также консультировать Совместную секцию лесного хозяйства и лесоматериалов ЕЭК/ФАО по вопросам, касающимся деятельности в соответствующих областях работы, оказывать помощь в деле проведения информационно-просветительской деятельности среди национальных экспертов и осуществлять конкретные мероприятия в поддержку Комплексной программы работы. Группы специалистов учреждаются Исполкомом ЕЭК, а людские и финансовые ресурсы предоставляются им как ЕЭК, так и ФАО в рамках их отдельных бюджетных процессов. Круг ведения групп специалистов утверждаются КЛЛО и ЕКЛХ. Они ежегодно представляют доклады Рабочей группы по вопросам статистики, экономики и управления в лесном секторе.

44. Руководящие принципы работы групп специалистов с уточнением их мандатов и процедур, а также роли и обязанностей руководителей групп, заместителей руководителей, членов групп и секретариата содержатся в Части 2.
